

当地における新型コロナウイルス感染症に関する情報(11月24日)

在モンリオール日本国総領事館

1 新型コロナ感染者数等の状況(11月24日, 各州政府 HP から)

	感染者数 (累計)	死亡者数	入院者数
ケベック州	134330 (+1156)	6887 (+45)	655 (+21) (内 ICU 患者: 96 (-2))
(モンリオール)	49029 (+284)	3596 (+1)	-
ニューブランズウィック州	451 (+6)	7 (0)	0 (0) (内 ICU 患者: 0 (0))
ノバスコシア州 (11/23日付)	1190(+11)	65 (0)	0 (0) (内 ICU 患者: 0 (0))
プリンスエドワード アイランド州 (11/23日付)	69	0	-
ニューファンドランド・ラ ブラドル州	323 (+2)	4 (0)	0 (0) (内 ICU 患者: 0 (0))

(注: カッコ内は前日比。)

モンリオール島地区別感染者数(11月24日12時現在)





## 2 新型コロナウイルスに関連した当地の主な報道等

### カナダ連邦・その他

#### Pas de Fêtes entre membres de différents ménages, suggère Santé Canada

Santé Canada estime que la façon la plus sûre pour les Canadiens de célébrer ou de profiter du temps des Fêtes est de le faire avec les membres de leur ménage seulement, soit ceux qui vivent actuellement avec eux et qui partagent les espaces communs de leur logement.

<https://www.lesoleil.com/actualite/covid-19/pas-de-fetes-entre-membres-de-differents-menages-suggere-sante-canada-d38c17dfa21971039bbd70f9c23fc846>

#### « Deuxième vague » : Ça ne va pas bien au Canada »

Les trois provinces des Prairies, en proportion de leur population, enregistrent nettement plus de nouveaux cas et sont aux prises avec une explosion exponentielle des infections, tandis que l'Ontario et la Colombie-Britannique n'ont pas réussi à aplatir la courbe et à atteindre un plateau. Partout à travers le Canada, l'inquiétude est grande et les gouvernements provinciaux resserrent les règles. « Ça ne va pas bien au Canada », affirme Gaston De Serres, médecin-épidémiologiste à l'Institut national de santé publique du Québec. « Au niveau canadien, on est dans une montée très rapide. Les chiffres ne sont pas rassurants. »

<https://www.lapresse.ca/covid-19/2020-11-24/deuxieme-vague/ca-ne-va-pas-bien-au-canada.php>

### ケベック州

#### 76 patients sont morts après avoir contracté la COVID-19 à l'hôpital de Saint-Jérôme

L'hôpital de Saint-Jérôme est aux prises avec une multiplication des cas de COVID-19 entre ses murs. Depuis le début de la pandémie, des dizaines de patients l'ont contractée et en sont morts. Ce contexte difficile entraîne une hausse des délais en chirurgie, ce à quoi l'hôpital espère pouvoir remédier grâce à

l'ouverture prochaine d'une installation temporaire de 57 lits.

<https://ici.radio-canada.ca/nouvelle/1751862/laurentides-hopital-saint-jerome-76-morts-covid-19>

### **Encore beaucoup de nouveaux cas de COVID-19 en 24 heures dans la Capitale-Nationale**

La région de Québec enregistrait 153 nouvelles infections mardi. La veille, la Capitale-Nationale dépassait aussi les 100 cas en 24 heures, avec 106 nouveaux cas.

<https://www.lesoleil.com/actualite/covid-19/encore-beaucoup-de-nouveaux-cas-de-covid-19-en-24-heures-dans-la-capitale-nationale-9d79cf8a2ac034aa411fa89204170a96>

### **大西洋4州**

ニューファンドランド・ラブラドール

#### **Checkpoints return, as non-essential travel limited at Labrador and Blanc-Sablon border**

Travel between Fermont, Que., and Lab West will remain unchanged

Posted: Nov 24, 2020

<https://www.cbc.ca/news/canada/newfoundland-labrador/labrador-quebec-border-restrictions-1.5814028>

### プリンスエドワードアイランド

#### **P.E.I.'s Chief Public Health Officer urges Islanders not to travel for holidays**

Posted: Nov 24, 2020

P.E.I. Chief Public Health Officer Dr. Heather Morrison is urging Islanders not to travel during the upcoming Christmas holidays.

During her weekly COVID-19 update Tuesday, Morrison also asked Islanders to limit their number of close contacts as new cases of COVID-19 climb across Canada.

**Picking up off-Island students:** Families of students attending university elsewhere in Atlantic Canada can still go pick them up without having to isolate on return as long as it's a short trip, Morrison said.

**Testing advised for patrons of N.S. bars:** Morrison is also recommending testing for anyone who has been to a licensed bar or restaurant in Halifax after 10 p.m. in the last two weeks — even if they don't have symptoms.

<https://www.cbc.ca/news/canada/prince-edward-island/pei-covid-briefing-weekly-1.5813825>

### ノバスコシア

#### **Asymptomatic Testing for Bar Staff and Patrons**

November 24, 2020

Government is implementing a broad asymptomatic testing strategy for people who go to or work in late-night bars and restaurants.

As part of this plan, anyone who works in a licensed establishment or went to a bar or restaurant in Halifax Regional Municipality (HRM) after 10 p.m. in the last two weeks should book a Covid-19 test, even if they don't have symptoms.

People who work in or have been to a bar or restaurant in urban and suburban HRM in the last two weeks are asked to visit <https://covid-self-assessment.novascotia.ca/en> to schedule a test. This applies to all bars and

restaurants open late and serving alcohol in HRM (except the areas east of Porters Lake), and the Enfield and Mount Uniacke areas in both HRM and Hants County.

People who are tested through this process do not need to self-isolate while they wait for test results as long as they don't have symptoms.

Asymptomatic testing will be available to staff and patrons of licensed establishments until Monday, Nov. 30.

Walk-in testing is not available; people must book in advance. There are limited spaces available. A health card isn't required for online booking but will be required at the testing appointment.

<https://novascotia.ca/news/release/?id=20201124001>

以上